

石家庄铁道大学

硕士研究生招生初试科目考试大纲

科目名称： 翻译硕士（英语）

编制单位： 语言文化学院

一、总体要求

1. 具有良好的英语基本功，认知词汇量在 10000 以上，掌握 6000 以上的积极词汇，即能正确而熟练地运用常用词汇及其常用搭配。
2. 能熟练掌握正确的英语语法、结构、修辞等语言规范知识。
3. 具有较强的阅读理解能力和英语写作能力。

二、考试形式

翻译硕士英语考试采取客观试题和主观试题相结合，单项技能测试与综合技能测试相结合的方法。

三、考试内容

本考试主要包括以下部分：词汇语法、阅读理解、英语写作等。

（一）词汇语法

1. 要求

1) 词汇量要求：考生的认知词汇量应在 10000 以上，其中积极词汇量为 5000 以上，即正确而熟练地运用常用词汇及其常用搭配。

2) 语法要求：考生能正确运用英语语法、结构、修辞等语言规范知识。

2. 题型

多项选择或改错题。

（二）阅读理解

1. 要求

1) 能读懂常见外刊上的专题文章、历史传记及文学作品等各种文体的文章，既能理解其主旨和大意，又能分辨出其中的事实与细节，并能理解其中的观点和隐含意义。

2) 能根据阅读时间要求调整自己的阅读速度。

2. 题型

1) 多项选择题（包括信息事实性阅读题和观点评判性阅读题）

2) 简答题（要求根据所阅读的文章，用 3-5 行字数的有限篇幅扼要回答问题，重点考查阅读综述能力）。

本部分题材广泛，体裁多样，选材体现时代性、实用性，重点考查学生通过阅读获取信息和理解观点的能力，对阅读速度有一定要求。

（三）英语写作

1. 要求

考生能根据所给题目及要求撰写一篇 400 词左右的记叙文、说明文或议论文，该作文要求语言通顺，用词得体，结构合理，文体恰当。

2. 题型：命题作文

四、其他事项

以上考试科目中，考生不允许携带任何纸质词典或查询电子词典。